

Autobiographie de rencontres interculturelles



Module 4

Activité 3 : Les savoir-faire

Associez aux cinq extraits l'une des cinq compétences interculturelles ci-après :

- Les capacités de découverte et d'interaction
- Les capacités d'interprétation et de mise en relation
- La conscience communicative
- La souplesse de comportement
- La conscience culturelle critique

ARI extrait n°2

Je faisais attention à la façon dont je lui parlais parce que je ne voulais en aucune façon me montrer insultant. Nous parlions tous les deux allemand, nous n'avions donc pas à simplifier notre discours ; mais là, elle en savait davantage que moi sur le sujet. Il y avait donc des choses qui étaient nouvelles pour moi, alors j'ai posé des questions et écouté attentivement. La conscience de ces différences m'a aidé(e) à parler à mon amie de sa religion d'une façon qui était acceptable pour nous deux.

Solution : La conscience communicative

ARI extrait n°4

Dans cette famille, le père semblait plutôt autoritaire. C'est une forme de rapport que j'ai observée dans d'autres pays, mais je ne suis pas très à l'aise avec cela. Ma propre approche en tant que père et grand-père serait de tenter de minimiser volontairement l'image d'autorité que je peux donner, par exemple auprès de mes enfants et petits-enfants, en utilisant mon prénom.

Solution : La conscience culturelle critique

ARI extrait n°1

Ce n'était pas la première fois que je donnais des cours à domicile, alors je savais être poli(e) et courtois(e). Je savais me tenir un peu en retrait jusqu'à ce que j'aie pu identifier le type de famille auquel j'avais affaire. Certaines familles n'aiment pas se mélanger avec les professeurs. J'ai donc essayé de me comporter de façon professionnelle. Quelquefois, je n'ai pu passer toute la journée avec eux, mais j'avais du mal à partir ou à dire non parce qu'ils étaient extrêmement gentils.

Solution : La souplesse de comportement

ARI extrait n°3

Je trouve normal de s'intéresser aux religions des autres. J'ai une amie qui est turque, et nous pouvons parler de sa religion comme nous parlons de la mienne. Je fréquente une école catholique, pourtant je ne suis pas catholique et je trouve normal qu'il y ait des sœurs. Si je devais aller dans un autre pays où les gens sont différents, je manifesterais aussi de l'intérêt à leur égard.

Solution : Les capacités de découverte et d'interaction

ARI extrait n°5

J'ai comparé cette nouvelle situation avec la pratique médicale dans mon pays. Dans mon pays, vous avez rarement, voire jamais, l'impression que le docteur s'inquiète à votre sujet et/ou au sujet de votre état. Les médecins sont très stressés. À l'inverse, la doctoresse italienne que j'ai rencontrée semblait détendue et a pris tout le temps nécessaire. Ce n'est pas qu'une question d'argent, mais de volonté d'aider véritablement les gens.

Solution : Les capacités d'interprétation et de mise en relation